



Генеральная Ассамблея

Distr.  
GENERAL

A/41/106  
18 February 1986  
RUSSIAN  
ORIGINAL: ENGLISH

Сорок первая сессия  
Пункт 18f первоначального перечня\*

НАЗНАЧЕНИЯ ДЛЯ ЗАПОЛНЕНИЯ ВАКАНСИЙ ВО ВСПОМОГАТЕЛЬНЫХ ОРГАНАХ  
И ДРУГИЕ НАЗНАЧЕНИЯ

Назначение членов Комиссии по международной гражданской службе  
и назначение Председателя и заместителя Председателя Комиссии

Записка Генерального секретаря

1. Комиссия по международной гражданской службе была учреждена Генеральной Ассамблеей (резолюция 3357 (XXIX)) для регулирования и координации условий службы в общей системе Организации Объединенных Наций. Комиссия исполняет свои функции в отношении Организации Объединенных Наций и тех специализированных учреждений и других международных организаций, которые участвуют в общей системе Организации Объединенных Наций и признают статут Комиссии.

2. В статьях 2-4 статута Комиссии предусматривается следующее:

"Статья 2

Комиссия состоит из пятнадцати членов, назначаемых Генеральной Ассамблеей, из которых два, назначенных соответственно Председателем и заместителем Председателя, будут постоянными членами.

\* A/41/50.

### Статья 3

1. Члены Комиссии назначаются в их личном качестве как лица с признанным авторитетом, обладающие значительным опытом исполнительской работы в области государственно-административной деятельности или в смежных областях, особенно в области руководства кадрами.

2. Члены Комиссии, среди которых не должно быть двух граждан одного и того же государства, выбираются с должным учетом принципа справедливого географического распределения.

### Статья 4

1. После надлежащих консультаций с государствами - членами Организации, исполнительными главами других организаций и с представителями персонала Генеральный секретарь в качестве Председателя Административного комитета по координации составляет список кандидатов для назначения Председателем, заместителем Председателя и членами Комиссии и проводит консультации с Консультативным комитетом по административным и бюджетным вопросам до рассмотрения этого вопроса и принятия по нему решения Генеральной Ассамблеей.

2. Аналогичным образом на рассмотрение Генеральной Ассамблеи представляются фамилии кандидатов для замены членов, срок полномочий которых истек или которые ушли в отставку или по другим причинам прекратили работу в Комиссии".

3. В статье 5 статута, в частности, предусматривается, что "члены Комиссии назначаются Генеральной Ассамблеей сроком на четыре года и могут быть назначены вновь".

4. В состав Комиссии в настоящее время входят:

г-н Генити Акатани (Япония)\*\*\*

г-н Ричард М. Аквей (Гана)\* (Председатель)

г-н Амжад Али (Пакистан)\*\*

г-н Майкл О. Ани (Нигерия)\*\*

г-н Мишель Ошер (Франция)\*\*\*

г-жа Клаудия Кулей (Соединенные Штаты Америки)\*\*\*

г-жа Туркия Дадда (Мавритания)\*

г-н Карел Гуска (Чехословакия)\*

г-н Антониу Фонсека Пиментел (Бразилия)\*\*\*

/...

г-н Андре Ксавье Пирсон (Бельгия)\*

г-н Омар Сирри (Египет)\*\*

г-н Алексис Стефану (Греция)\*\*\*

г-н Валерий Васильевич Цыбуков (Союз Советских Социалистических Республик)\*\*

г-н Карлос С. Вегега (Аргентина)\* (заместитель Председателя)

г-н М. А. Веллоди (Индия)\*\*

---

\* Срок полномочий истекает 31 декабря 1986 года.

\*\* Срок полномочий истекает 31 декабря 1988 года.

\*\*\* Срок полномочий истекает 31 декабря 1989 года.

5. Поскольку срок полномочий г-на Аквея, г-жи Дадда, г-на Гуски, г-на Пирсона и г-на Вегеги истекает 31 декабря 1986 года, Генеральной Ассамблее на своей сорок первой сессии будет необходимо назначить пять членов для заполнения этих открывающихся вакансий. Назначенные таким образом лица будут исполнять обязанности в течение четырех лет начиная с 1 января 1987 года.

6. На предыдущих сессиях Пятый комитет представлял Генеральной Ассамблее проект решения, содержащий список лиц, рекомендуемых для назначения. Предлагается использовать аналогичную процедуру и на сорок первой сессии.

7. На предыдущей сессии Пятый комитет представил Генеральной Ассамблее проект решения, в который были включены имена лиц, рекомендованных для назначения. Предлагается соблюдать такой же порядок и на сорок первой сессии.